

## BURUNDI

### AVENANT N° 1 A LA CONVENTION DE MISE EN ŒUVRE DE LA PRESTATION DE COOPERATION DENOMMEE

*« Projet d'appui aux organisations burundaises par le renforcement des compétences des ressources humaines - PAORC »*

NI: 3014021  
N° ENABEL: BDI1088811

Vu la Convention spécifique dénommée « *Projet d'appui aux organisations burundaises par le renforcement des compétences des ressources humaines - PAORC* » conclue entre le Royaume de Belgique et le Burundi, en date du 28 février 2014, en ce compris le dossier technique et financier, ci-après dénommée « la Convention spécifique » ;

Vu la Convention de mise en oeuvre de la prestation de coopération en cours dénommée « *Projet d'appui aux organisations burundaises par le renforcement des compétences des ressources humaines - PAORC* » signée le 13 mars 2014 entre l'Etat belge, représenté par le Ministre des Entreprises publiques et de la Coopération au Développement, chargé des Grandes Villes, et l'Agence belge de Développement, représentée par deux de ses Administrateurs, ci-après dénommée « la Convention de mise en oeuvre » ;

Vu l'échange de lettres des **19 JUL. 2018** et **11 SEP. 2018** conclu entre le Royaume de Belgique et le Burundi, ci-après dénommé « l'échange de lettres » ;

Vu l'arrêté royal du 5 août 2006, tel que modifié le 20 juillet 2012, portant assentiment au troisième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge », ci-après dénommé « le contrat de gestion » ;

Vu l'arrêté royal du 10 avril 2014, portant assentiment au quatrième contrat de gestion entre l'Etat belge et la société anonyme de droit public à finalité sociale « Coopération technique belge », ci-après dénommé « le contrat de gestion » ;

Vu la Loi du 23 novembre 2017 portant modification du nom de la Coopération technique belge et définition des missions et du fonctionnement d'Enabel, Agence belge de Développement ;

### IL EST CONVENU CE QUI SUIT

#### Article 1 Objet

Suite à la signature de l'Echange de Lettres des **19 JUL. 2018** et **11 SEP. 2018** entre le Royaume de Belgique et le Burundi, la Convention Spécifique est prolongée et est conclue pour une durée totale de 84 mois.

**Article 2**  
**Budget de la prestation de coopération**

Un nouveau plan financier indicatif est joint en annexe 1 du présent avenant.

Les autres dispositions de la Convention de mise en œuvre restent inchangées.

Fait à Bruxelles, le **04 DEC. 2018**, en deux exemplaires originaux, chacune des parties reconnaissant avoir reçu le sien.

Pour Enabel,

Pour l'Etat belge,



Administrateur



Alexander DE CROO  
Vice-Premier Ministre et Ministre de la Coopération au Développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste ou son délégué

et 

Administrateur

## Annexe 1

## Plan financier

## Planification PAORC (Q3-2018)

| Description   | Budget    | Dépenses 2016 | Dépenses 2017 | PF 2018 | PF 2019 | PF 2020 |
|---|-----------|---------------|---------------|---------|---------|---------|
| A Les capacités des ressources humaines des organisations bénéficiaires des secteurs prioritaires de la coopération burundaise sont durablement renforcées en phase avec leurs besoins stratégiques | 1.926.072 | 787.734       | 568.206,78    | 563.160 | 0       | 0       |
| 01 La mise en œuvre de la SNRC est appuyée dans le domaine de renforcement des compétences des ressources humaines  | 2.000     | 1.980         | 0,00          | 0       | 0       | 0       |
| 01 La diffusion de la SNRC par la nouvelle structure de coordination est appuyée  | 1.150     | 1.140         | 0,00          | 0       | 0       | 0       |
| 02 Une compréhension commune des stratégies et mécanismes efficaces de DRH est assurée parmi les acteurs clés   | 850       | 840           | 0,00          | 0       | 0       | 0       |
| 03 Les mécanismes de suivi-évaluation relatifs au développement des ressources humaines sont opérationnels et les leçons apprises correspondantes sont échangées et capitalisées                    | 0         | 0             | 0,00          | 0       | 0       | 0       |
| 02 Les capacités des instituts de formation sélectionnés sont renforcées  | 320.733   | 68.199        | 153.264,49    | 98.750  | 0       | 0       |
| 01 Les capacités de l'ENA sont renforcées   | 1.250     | 1.220         | 0,00          | 0       | 0       | 0       |
| 02 Les capacités des autres instituts de formation sélectionnés sont renforcées   | 319.483   | 66.979        | 153.264,49    | 98.750  | 0       | 0       |
| 03 Les ressources humaines sont développées dans des domaines de compétence communs des secteurs prioritaires   | 571.895   | 312.577       | 135.531,55    | 123.400 | 0       | 0       |
| 01 Les compétences en GRH sont renforcées, partagées et mises à profit  | 102.358   | 96.421        | 5.967,59      | 0       | 0       | 0       |
| 02 Les compétences sont renforcées pour répondre à d'autres besoins communs prioritaires  | 469.537   | 216.156       | 129.563,96    | 123.400 | 0       | 0       |
| 04 Les ressources humaines sont développées dans des domaines de compétence spécifiques aux secteurs prioritaires   | 742.788   | 195.520       | 233.889,76    | 307.460 | 0       | 0       |
| 01 Les compétences spécifiques au secteur agricole sont renforcées et mises à profit  | 11.000    | 4.120         | 4.871,62      | 100     | 0       | 0       |
| 02 Les compétences spécifiques au secteur de l'éducation sont renforcées et mises à profit  | 500.742   | 98.330        | 162.743,87    | 236.750 | 0       | 0       |

|  |           |         |            |           |           |         |
|--|-----------|---------|------------|-----------|-----------|---------|
| 03 Les compétences spécifiques au secteur de la santé sont renforcées et mises à profit                                | 227.546   | 89.600  | 66.274,27  | 70.610    | 0         | 0       |
| 04 Les compétences spécifiques au secteur de la gouvernance sont renforcées et mises à profit                          | 3.500     | 3.470   | 0,00       | 0         | 0         | 0       |
| 05 Les continuations du programme de bourses antérieur sont assurées   | 288.656   | 209.459 | 45.520,98  | 33.550    | 0         | 0       |
| 01 Continuations du programme de bourses antérieur à 2013  | 288.656   | 209.459 | 45.520,98  | 33.550    | 0         | 0       |
| B Renforcer les compétences des enseignants du post-fondamental  | 3.737.000 | 0       | 445.284,38 | 1.716.550 | 1.127.000 | 473.000 |
| 01 Appuyer et suivre la mise en oeuvre des formations des enseignants  | 2.707.000 | 0       | 432.509,35 | 1.303.430 | 727.000   | 267.000 |
| 01 Organiser les formations d'été A2/ généralisation des bonnes pratiques pédagogiques                                 | 765.000   | 0       | 301.672,60 | 338.000   | 130.000   | 0       |
| 02 Organiser des campagnes d'observations en classe des élèves et enseignants  | 150.000   | 0       | 19.878,92  | 62.650    | 50.000    | 20.000  |
| 03 Suivre des pratiques en journées pédagogiques   | 600.000   | 0       | 0,00       | 243.700   | 240.000   | 120.000 |
| 04 Suivre et évaluer les pratiques des enseignants en semaine d'intégration dans 11 écoles pilotes-A3                  | 57.000    | 0       | 502,37     | 23.500    | 22.000    | 12.000  |
| 05 Former les responsables pédagogiques locaux des 1200 écoles du pays   | 255.000   | 0       | 0,00       | 196.860   | 30.000    | 30.000  |
| 06 Former les acteurs des sections pédagogiques à la gestion des stages  | 75.000    | 0       | 15.132,89  | 18.600    | 30.000    | 15.000  |
| 07 Organiser des formations spécifiques aux concepteurs et formateurs des formateurs                                   | 160.000   | 0       | 0,00       | 60.000    | 60.000    | 40.000  |
| 08 Récueillir les données et cadrer en ateliers participatifs les actions d'amélioration                               | 95.000    | 0       | 0,00       | 74.120    | 20.000    | 0       |
| 09 Suivre et améliorer les outils et manuels de formation à des fins pratiques de 10 000 enseignants et 100.000 élèves | 160.000   | 0       | 17.275,02  | 116.020   | 30.000    | 0       |
| 10 Réaliser le contrôle qualité pédagogique et didactique externe  | 280.000   | 0       | 59.703,00  | 122.800   | 80.000    | 20.000  |
| 11 Assurer un marché public bancaire de gestion des frais de formation   | 110.000   | 0       | 18.344,55  | 47.180    | 35.000    | 10.000  |
| 02 Améliorer les outils de formation pour les élèves et enseignants  | 1.030.000 | 0       | 12.775,03  | 413.120   | 400.000   | 206.000 |
| 01 Disponibiliser et distribuer les outils et manuels de formation   | 985.000   | 0       | 12.775,03  | 393.120   | 380.000   | 200.000 |
| 02 Mettre à disposition "électronique" les outils produits   | 45.000    | 0       | 0,00       | 20.000    | 20.000    | 6.000   |
| X Réserve budgétaire (max 5% * total activités)  | 0         | 0       | 0,00       | 0         | 0         | 0       |
| Z Moyens généraux  | 2.336.928 | 757.601 | 455.194,45 | 675.262   | 284.800   | 146.207 |

|  |           |           |              |           |           |         |
|--|-----------|-----------|--------------|-----------|-----------|---------|
| 01 Frais de personnel                          | 1.839.550 | 594.116   | 384.217,22   | 502.455   | 228.800   | 114.400 |
| 01 Assistant technique                         | 728.612   | 388.963   | 152.651,48   | 185.000   | 0         | 0       |
| 02 Directeur national                          | 6.727     | 6.727     | 0,00         | 0         | 0         | 0       |
| 03 Equipe finance et administration            | 220.978   | 120.927   | 59.082,01    | 37.245    | 0         | 0       |
| 04 Equipe technique                            | 234.233   | 77.499    | 73.441,65    | 80.000    | 0         | 0       |
| 05 Assistant technique international (Volet B) | 227.000   | 0         | 36.350,52    | 74.400    | 76.800    | 38.400  |
| 06 RAFI & MIP                                  | 102.000   | 0         | 22.004,51    | 31.100    | 32.000    | 16.000  |
| 07 Equipe locale (Volet B)                     | 320.000   | 0         | 40.687,05    | 94.710    | 120.000   | 60.000  |
| 02 Investissements                             | 94.000    | 91.007    | 56,33        | 0         | 0         | 0       |
| 01 Véhicules                                   | 40.000    | 42.820    | 0,00         | 0         | 0         | 0       |
| 02 Equipement bureau                           | 18.000    | 19.409    | 56,33        | 0         | 0         | 0       |
| 03 Equipement IT                               | 36.000    | 28.778    | 0,00         | 0         | 0         | 0       |
| 03 Frais de fonctionnement                     | 285.130   | 65.350    | 67.219,11    | 102.807   | 46.000    | 1.807   |
| 01 Services et frais de maintenance            | 2.652     | 540       | 3.490,55     | 600       | 0         | 0       |
| 02 Frais de fonctionnement des véhicules       | 34.129    | 12.850    | 9.579,06     | 6.900     | 0         | 0       |
| 03 Télécommunications                          | 24.420    | 10.326    | 6.420,29     | 4.440     | 0         | 0       |
| 04 Fournitures de bureau                       | 48.659    | 5.680     | 7.828,96     | 34.657    | 0         | 0       |
| 05 Autres frais de fonctionnement              | 29.270    | 18.696    | 8.839,84     | 3.180     | 0         | 0       |
| 06 TVA   | 0         | 17.259    | 3.934,07     | 0         | 0         | -21.193 |
| 07 Frais de fonctionnement (Volet B)           | 146.000   | 0         | 27.126,34    | 53.030    | 46.000    | 23.000  |
| 04 Audit et Suivi et Evaluation                | 118.248   | 5.260     | 2.982,38     | 70.000    | 10.000    | 30.000  |
| 01 Frais de suivi et évaluation                | 70.000    | 40        | 0,00         | 50.000    | 0         | 20.000  |
| 02 Baseline                                    | 2.000     | 1.970     | 0,00         | 0         | 0         | 0       |
| 03 Audit                                       | 10.000    | 0         | 3,36         | 10.000    | 0         | 0       |
| 04 Backstopping                                | 16.248    | 3.250     | 2.979,02     | 0         | 10.000    | 0       |
| 05 Audit - suivi - évaluation (Volet B)        | 20.000    | 0         | 0,00         | 10.000    | 0         | 10.000  |
| 99 Conversion rate                             | 0         | 1.867     | 719,41       | 0         | 0         | 0       |
| Grand Total PAORC                              | 8.000.000 | 1.545.335 | 1.468.685,61 | 2.954.972 | 1.411.800 | 619.207 |